



## Средства передвижения

Поезд и автобус На велосипеде / пешком Автомобиль / мотоцикл Водительское удостоверение





### Поезд и автобус

В Швейцарии очень хорошо развита сеть общественного транспорта. Практически в каждый город можно добраться на поезде или автобусе. Общественный транспорт пунктуален и ходит регулярно.

### Общественный транспорт

Общественный транспорт (ÖV) в Швейцарии имеет большое значение. Поскольку почти с каждым городом налажено регулярное сообщение (несколько раз в час), многие путешественники пользуются поездом или автобусом. Хотя стоимость поездок относительно высока, есть различные способы сэкономить, например, купив абонемент или билет со скидкой. В частности, относительно недорогой абонемент (Halbtax-Abo) дает 50-процентную скидку на всей территории Швейцарии.

#### Билеты и абонементы

Билет (Billett) на поезд покупается перед поездкой. В поезде этого сделать нельзя. В разных автобусах существуют разные способы оплаты. На вокзалах и на большинстве автобусных остановок есть автоматы по продаже билетов, а на крупных вокзалах есть и кассы с персоналом. Билеты также можно приобрести онлайн или по мобильному телефону. Для людей, которые много путешествуют, существуют различные абонементы. Их можно приобрести как для отдельных маршрутов или районов, так и для всей транспортной сети Швейцарии (общий абонемент, Generalabonnement). Для детей до 6 лет проезд бесплатный. До 16 дет практически бесплатно можно путешествовать с родителями или бабушками и дедушками при наличии абонемента для детей (Junior-Karte) или внуков (Enkelkarte). Информацию о билетах и абонементах можно получить в отделениях Швейцарских федеральных железных дорог (Schweizerische Bundesbahnen, SBB) или автобусных компаниях.

### Кантон Аргау — A-Welle

В кантоне Аргау тарифная ассоциация A-Welle предлагает специальные тарифы на билеты, абонементы и однодневные проездные билеты (Tageskarten). Территория разделена на несколько зон, для проезда в которых приобретаются билеты или абонементы на поезд или автобус. При выезде за пределы зоны требуется отдельный билет.





### Однодневные проездные билеты от общин

Если запланирована длительная поездка по Швейцарии, во многих общинах можно приобрести однодневный проездной билет (Gemeindetageskarte) по сниженной цене. Однако такие предложения ограничены и билет нужно бронировать заблаговременно. Информацию об этом можно получить в администрациях общин (Gemeindeverwaltungen).

### Ночные рейсы

В выходные дни в кантоне Аргау автобусы и поезда продолжают ходить до поздней ночи. Внимание! На ночных рейсах необходимо оплачивать специальную надбавку к билету.

# Дополнительная информация (ссылки, адреса, брошюры, листовки)

www.hallo-aargau.ch/ru/mobilitaet/zug-und-bus





### На велосипеде / пешком

Благодаря хорошо развитой сети велодорожек передвигаться на велосипеде в кантоне Ааргау очень удобно. Многие пользуются велосипедом, чтобы добраться до работы. Также есть специальные тропы для пешеходов или пеших туристов.

### Передвижение пешком или на велосипеде

Города и общины Аргау привлекательны и относительно безопасны для велосипедистов и пешеходов. Поэтому многие предпочитают не использовать свой автомобиль для поездок на короткие расстояния. Широко распространены специальные велосипедные дорожки или полосы. Пешеходы всегда имеют преимущество перед всеми транспортными средствами на пешеходных переходах (за исключением случаев, когда переход дороги регулируется светофором). В кантоне Аргау есть множество красивых пешеходных и туристических маршрутов, которые можно исследовать в свободное время. Пешеходные тропы обозначены желтыми указателями.

### Правила для велосипедистов

Для управления велосипедом в Швейцарии специальное удостоверение и сдача экзамена не требуются. В целом, к велосипедистам применяются те же правила дорожного движения, что и к автомобилистам. При наличии необходимо использовать специальные велосипедные дорожки или полосы. Велосипед должен быть пригодным для движения (два исправных тормоза, звонок, светоотражатели спереди, сзади и на педалях, передние и задние фонари). Ношение шлема необязательно, но рекомендуется. Договор страхования гражданской ответственности (Privathaftpflichtversicherung) обязан оформить каждый велосипедист, поскольку он несет ответственность за ущерб, причиненный людям или имуществу.

#### Обучение езде на велосипеде

Каждый, кто хочет научиться ездить на велосипеде, может пройти специальные курсы, которые предлагаются клубом Pro Velo во всех регионах кантона. В некоторых общинах существуют специальные курсы для мигрантов. Недорогие подержанные велосипеды можно приобрести на велосипедных биржах (Velobörsen).





### Перевозка велосипеда

Для того, чтобы взять свой велосипед в поезд или автобус, нужен специальный билет. Не всегда и не везде разрешено брать с собой велосипед, а для перевозки поездом зачастую необходимо бронировать место заранее.

# Дополнительная информация (ссылки, адреса, брошюры, листовки)

www.hallo-aargau.ch/ru/mobilitaet/fahrrad--zu-fuss





### Автомобиль / мотоцикл

В Швейцарии хорошо развита сеть автомобильных дорог. Проезд по дорогам бесплатный. Чрезвычайно важным является соблюдение правил дорожного движения. В противном случае налагаются большие штрафы.

### Правила дорожного движения

Правила дорожного движения имеют большое значение для автомобилистов в Швейцарии. По сравнению с другими странами штрафы здесь довольно высоки. Серьезные нарушения правил могут привести к лишению водительского удостоверения.

Некоторые важные правила:

- максимальная скорость в населенных пунктах: 50 км/ч; вне населенных пунктов: 80 км/ч, на автомагистралях: 120 км/ч;
- на автомагистрали обгон справа запрещен;
- даже в дневное время свет должен быть включен;
- все пассажиры в автомобиле должны быть пристегнуты ремнями безопасности;
- дети (до 12 лет или ростом до 150 см) должны находиться в детском кресле;
- во время движения разговаривать по телефону разрешается только с помощью системы громкой связи;
- вождение в состоянии алкогольного или наркотического опьянения карается законом (допустимый уровень содержания алкоголя в крови 0,5 промилле);
- пешеходы всегда имеют преимущество на пешеходных переходах (за исключением случаев, когда переход дороги регулируется светофором).

### Дорожные сборы

Дороги финансируются федерацией, кантонами и общинами. Проезд по дорогам бесплатный, однако исключение составляют автомагистрали. Для проезда по ним необходимо каждый год покупать виньетку (Vignette), которая клеится на лобовое стекло. Приобрести ее можно на автозаправочных станциях, в отделениях почты или в ведомствах дорожного движения (Strassenverkehrsamt).





### Страхование

В Швейцарии допускаются к движению только застрахованные транспортные средства. Страхование ответственности владельцев транспортных средств (Motorfahrzeug-Haftpflichtversicherung) предлагается различными частными страховыми компаниями. Страховка покрывает ущерб имуществу и людям, причиненный транспортным средством. Кроме того, существуют различные полисы добровольного комплексного страхования (Kaskoversicherung) на случай ущерба, нанесенного собственному автомобилю. Внимание! При проявлении грубой халатности в выплате может быть отказано (например, в случае вождения в состоянии алкогольного или наркотического опьянения). Страхование ответственности владельцев транспортных средств не включено в страхование гражданской ответственности (Privat-Haftpflichtversicherung).

### Ввоз транспортного средства

Каждый, кто желает ввезти транспортное средство в Швейцарию на длительный срок, должен задекларировать его на таможне и оплатить таможенную пошлину. Кроме того, транспортное средство должно пройти технический осмотр. Также потребуются страхование ответственности владельцев транспортных средств, швейцарский технический паспорт и швейцарский номерной знак. Более подробную информацию можно получить в ведомстве дорожного движения кантона Ааргау.

## Дополнительная информация (ссылки, адреса, брошюры, листовки)

www.hallo-aargau.ch/ru/mobilitaet/auto--motorrad





### Водительское удостоверение

Для управления автомобилем или мотоциклом в Швейцарии необходимо иметь действующее водительское удостоверение. После переезда в Швейцарию иностранное водительское удостоверение должно быть переоформлено.

### Иностранное водительское удостоверение

Каждый, кто приезжает в Швейцарию и уже имеет водительское удостоверение, должен переоформить его в течение 12 месяцев на швейцарское водительское удостоверение. Для этого необходимо подать заявление в кантональное ведомство дорожного движения. В зависимости от страны, выдавшей водительское удостоверение, действуют различные правила переоформления. Может потребоваться экзамен по вождению или теоретический экзамен в Швейцарии. Дополнительную информацию можно получить в ведомстве дорожного движения кантона Аргау.

### Экзамен для получения водительского удостоверения

В Швейцарии для получения водительского удостоверения необходимо сдать экзамен. Он состоит из теоретической и практической частей. К экзамену допускаются только лица старше 17 лет. Теоретический экзамен можно сдать в кантоне Аргау на немецком, французском или итальянском языках. Ведомство дорожного движения предоставляет информацию о требованиях и порядке действий. Для управления грузовыми автомобилями, автобусами и такси необходимо сдавать специальные экзамены.

## Дополнительная информация (ссылки, адреса, брошюры, листовки)

www.hallo-aargau.ch/ru/mobilitaet/fuehrerausweis